

jura[®]



E6 (EC/SC/INTC)
Manual de instruções

es

pt


A sua E6

1 Elementos de comando	42
2 Para a sua segurança	44
Observar o manual de instruções	44
Utilização conforme a finalidade	44
Limite do grupo de utilizadores	44
Utilização por crianças	45
Manuseamento em caso de danos	45
Prevenção de danos	46
Perigo de choque elétrico	47
Perigo de queimaduras, de ferimentos e de lesões	47
3 Preparação e colocação em funcionamento	48
Instalar o aparelho	48
Encher o depósito de grãos	48
Medir a dureza da água	48
Primeira colocação em funcionamento	49
Comandar a sua E6 – o JURA Cockpit	50
Conectar o tubo do leite	51
Integrar o aparelho na rede WiFi (opcional)	51
4 Preparação	52
Preparação com pré-seleção (Speciality Selection)	52
Expresso e café	53
Cappuccino e expresso macchiato	53
Café Barista e Lungo Barista	53
Café moído	54
Água quente	55
Ajustar o moinho	55
Adaptar os ajustes de produto	56
5 Funcionamento diário	57
Ligar e desligar o aparelho	57
Encher o depósito de água	57
Medidas de manutenção	58

6 Ajustes do aparelho	59
7 Manutenção	60
Lavar o aparelho	60
Lavar o sistema de leite	60
Limpar o bocal de espuma fina	61
Desmontar e lavar o bocal de espuma fina	62
Colocar/substituir o filtro	62
Limpar o aparelho	63
Descalcificar o aparelho	64
Descalcificar o depósito de água	66
Limpar o depósito de grãos	66
8 Mensagens no visor	67
9 Eliminação de falhas	68
10 Transporte e eliminação ecológica	70
Transportar / esvaziar o sistema	70
Eliminação	70
11 Dados técnicos	71
12 Índice remissivo	72
13 Endereços da JURA / Notas legais	76

1 Elementos de comando



- 1 Tecla Liga/Desliga 
- 2 Visor
- 3 Teclas multifunções (função das teclas dependente da respetiva indicação no visor)
- 4 Seletor para preparação de água quente e espuma de leite
- 5 Saída de café com altura ajustável
- 6 Bocal de espuma fina
- 7 Base para chávenas
- 8 Complemento para a bandeja de recolha de água
- 9 Bandeja de recolha de água
- 10 Depósito de borras de café
- 11 Cabo de alimentação (ligada ou encaixável de forma fixa) (traseira do aparelho)
- 12 Depósito de água
- 13 Tampa do depósito de água
- 14 Depósito de grãos com tampa protetora do aroma
- 15 Interface de serviço para JURA WiFi Connect (disponível como opção)
- 16 Funil de enchimento para café moído
- 17 Tampa do funil de enchimento para café moído
- 18 Seletor do grau de moagem
- 19 Reservatório para limpeza do sistema de leite
- 20 Colher de dosagem para café moído
- 21 Bocal da água quente



2 Para a sua segurança

Observar o manual de instruções

Antes da utilização do aparelho, leia e respeite este manual de instruções. Mantenha este manual de instruções nas proximidades do aparelho e entregue-o ao utilizador seguinte.

A inobservância do manual de instruções poderá levar a lesões graves ou a danos materiais. Assim, as instruções de segurança encontram-se identificadas da seguinte forma:

⚠ ATENÇÃO Identifica situações que poderão levar a lesões graves ou provocar a morte.

⚠ CUIDADO Identifica situações que poderão provocar ferimentos ligeiros.

CUIDADO Identifica situações que poderão causar danos materiais.

Utilização conforme a finalidade

O aparelho foi concebido para o uso doméstico. Destina-se apenas à preparação de café e ao aquecimento de leite e água. Qualquer outra forma de utilização é considerada não conforme.

Limite do grupo de utilizadores

As pessoas, incluindo crianças, que não estejam aptas a utilizar o aparelho com segurança devido

- às suas faculdades físicas, sensoriais ou mentais ou
- à sua inexperiência ou falta de conhecimento

não devem utilizar o aparelho sem a supervisão ou orientação de uma pessoa responsável.

Aquando da utilização do cartucho do filtro CLARIS Smart ou de um JURA WiFi Connect, são estabelecidas ligações via rádio. Informações concretas

relativas à banda de frequência utilizada e à potência máxima de envio encontram-se no capítulo “Dados técnicos”.


Utilização por crianças

As crianças devem ser capazes de reconhecer e compreender os possíveis perigos de uma utilização incorreta do aparelho:

- Mantenha **as crianças com idade inferior a 8 anos** afastadas do aparelho ou supervisione de perto os seus movimentos.
- **As crianças com idade superior a 8 anos** apenas poderão utilizar o aparelho sem supervisão, se já tiverem sido suficientemente elucidadas sobre o manuseamento seguro do mesmo.
- Os trabalhos de limpeza ou de manutenção não podem ser realizados por crianças sem a supervisão de uma pessoa responsável.
- Não permita que as crianças brinquem com o aparelho.

Manuseamento em caso de danos


Não utilizar qualquer aparelho ou cabo de alimentação que apresente danos. Um subsequente choque elétrico poderá levar à morte.

- Se houver indícios de danos, separar o aparelho da rede. Para isso, desligar a E6 com a tecla Liga/Desliga . Só então retire a ficha de alimentação da tomada de alimentação.
- Substituir um **cabo de alimentação encaixável** danificado por um cabo de alimentação original da JURA. Cabos de alimentação inadequados poderão levar a danos.
- Apenas os serviços de assistência técnica autorizados da JURA poderão proceder a **reparações no aparelho e no cabo de alimentação**

ligado de forma fixa. Reparações impróprias poderão levar a danos.

Prevenção de danos


Medidas para prevenir danos no aparelho e no cabo de alimentação:

- Não utilize a E6 e o cabo de alimentação na proximidade de superfícies quentes.
- Não roce o cabo de alimentação em arestas vivas, nem aperte o mesmo.
- Nunca deixe o cabo de ligação pendurado. O cabo de ligação poderá representar perigo de queda ou poderá ser danificado.
- Proteja a E6 de elementos climáticos e da luz solar direta.
- Ligue a E6 apenas à tensão de rede, de acordo com a placa de características. A placa de características está localizada no seu lado inferior.
- Ligue a E6 diretamente a uma tomada do local. Existe perigo de sobreaquecimento se forem utilizadas tomadas múltiplas ou cabos de extensão.
- Não utilize produtos de limpeza alcalinos ou alcoólicos, mas apenas produtos de limpeza suaves e um pano macio.
- Não utilize grãos de café tratados com aditivos ou caramelizados.
- Encha o depósito de água exclusivamente com água limpa, fria e sem gás.
- Em caso de ausência prolongada, desligue o aparelho com a tecla Liga/Desliga  e retire a ficha de alimentação da tomada de alimentação.

- Utilize apenas produtos de manutenção da JURA. Os produtos não expressamente recomendados pela JURA poderão danificar a sua E6.

Perigo de choque elétrico

A água é condutora de eletricidade. Nunca deixar que haja contacto entre água e corrente elétrica:

- Nunca segure a ficha de alimentação com as mãos húmidas.
- Não mergulhe a E6 e o cabo de alimentação em água.
- Não coloque a E6 ou as suas peças soltas na máquina de lavar loiça.
- Antes das operações de limpeza, desligue a E6 com a tecla Liga/Desliga . Limpe a E6 sempre com um pano húmido, mas nunca molhado. Proteja-a contra salpicos de água permanentes. A E6 não pode ser limpa com um jato de água.
- A E6 não deve ser instalada sobre uma superfície em que possa ser utilizado um jato de água.

Perigo de queimaduras, de ferimentos e de lesões

- Não toque nas saídas durante o funcionamento. Utilize as pegas previstas para o efeito.
- A sua E6 pode ser opcionalmente comandada à distância através de terminais móveis. Assegure-se de que, durante a preparação de um produto ou a ativação de um programa de manutenção, ninguém corre perigo, por exemplo, devido ao contacto com as saídas.
- Tenha atenção para que o respetivo bocal de espuma fina esteja corretamente montado e limpo. Caso contrário, o bocal de espuma fina ou as peças podem soltar-se.

3 Preparação e colocação em funcionamento

Instalar o aparelho



Durante a instalação da sua E6, respeite os seguintes pontos:

- Coloque a E6 numa superfície horizontal e resistente à água.
- Escolha um local no qual a sua E6 fique protegida contra sobreaquecimento. Tenha atenção para que as ranhuras de ventilação não fiquem cobertas.

Encher o depósito de grãos

CUIDADO

Os grãos de café tratados com aditivos (por exemplo, açúcar) e os cafés moídos ou secos por congelamento danificam o moinho.

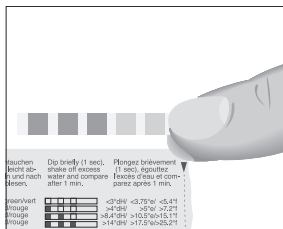
- Encha o depósito de grãos apenas com grãos de café torrefactos sem tratamentos adicionais.

- Remova a tampa protetora do aroma.
- Remova a sujidade e os corpos estranhos eventualmente existentes no depósito de grãos.
- Coloque grãos de café no depósito de grãos e feche a tampa protetora do aroma.

Medir a dureza da água

Aquando da primeira colocação em funcionamento, deve ajustar a dureza da água. Se não souber qual a dureza da água utilizada, poderá medi-la primeiro. Para isso, utilize a tira de teste Aquadur®, incluída na caixa original.

- Coloque a tira de teste durante 1 segundo sob água corrente. Sacuda a tira para remover o excesso de água.
- Aguarde aproximadamente 1 minuto.
- Determine o grau de dureza da água com base na alteração da cor da tira de teste Aquadur® e na descrição contida na embalagem.



Primeira colocação em funcionamento

⚠ ATENÇÃO

Perigo de morte por choque elétrico se a máquina for utilizada com o cabo de ligação danificado.


- ▶ Nunca utilize um aparelho se este ou o seu cabo de ligação à corrente apresentar danos.

⚠ CUIDADO

O leite, a água mineral com gás e outros líquidos podem danificar o depósito de água ou o aparelho.

- ▶ Encha o depósito de água exclusivamente com água limpa e fria.

Pré-requisito: o depósito de grãos está cheio.

- ▶ Em aparelhos com cabo de alimentação **encaixável:** Conecte o cabo de alimentação ao aparelho.
- ▶ Introduza a ficha de alimentação na tomada de alimentação.
- ▶ Pulse a tecla Liga/Desliga , para ligar a E6.

“Sprachauswahl”

- ▶ Pulse a tecla > ou < até ser exibida a língua pretendida, por ex., “Português”.
- ▶ Pulse a tecla “Guardar”.

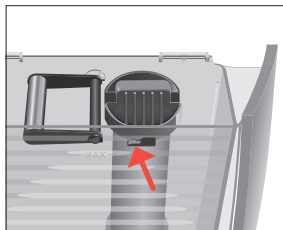
O visor exibe “Guardada” por breves instantes.

“Dureza da água”

i Se não souber qual a dureza da água utilizada, terá que a medir primeiro (ver capítulo 3 “Preparação e colocação em funcionamento – Medir a dureza da água”).

- ▶ Pulse a tecla > ou <, para alterar o ajuste da dureza da água.
 - ▶ Pulse a tecla “Guardar”.
- “Guardada”
- “Funcionamento do filtro” / “Inserir o filtro”
- ▶ Remova o depósito de água e lave-o bem com água fria.
 - ▶ Coloque o prolongamento fornecido para o cartucho do filtro em cima do cartucho do filtro CLARIS Smart.
 - ▶ Coloque o cartucho do filtro juntamente com o prolongamento no depósito de água.

3 Preparação e colocação em funcionamento



- ▶ Rode o cartucho do filtro no sentido dos ponteiros do relógio até que este engate de forma audível.
- ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.

i O aparelho reconhece automaticamente que colocou o cartucho do filtro, agora mesmo.

“Guardada”

“Selector abrir”



- ▶ Coloque um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.
- ▶ Abra o seletor na posição ☺.
O filtro é lavado.
A lavagem do filtro para automaticamente.

“Selector fechar”

- ▶ Feche o seletor na posição ☹.

“O sistema enche”

“Esvaziar bandeja”

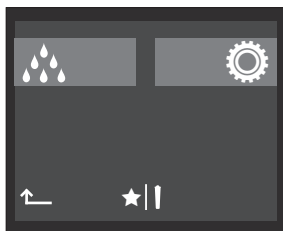



- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e volte a colocá-la.
- ▶ Coloque um recipiente por baixo da saída de café.




“Aparelho lavando”

A lavagem para automaticamente. A sua E6 está pronta a funcionar.

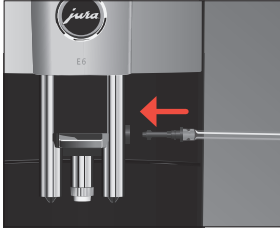
Comandar a sua E6 – o JURA Cockpit



Com o **JURA Cockpit**, comande a sua E6. Pulse a tecla , para aceder ao JURA Cockpit.

Símbolo	Significado
	Área “Manutenção”
	Área “Ajuste do aparelho”
	Ativação do filtro

Conectar o tubo do leite



A sua E6 fornece uma espuma de leite fina, suavemente cremosa e de consistência persistente. O critério principal para espumar o leite é que este esteja a uma temperatura de 4–8 °C. Recomendamos, por isso, a utilização de um arrefecedor de leite ou de um reservatório de leite.

- ▶ Remova a tampa protetora do bocal de espuma fina.
- ▶ Encaixe o tubo do leite no bocal de espuma fina.

i A sua E6 está equipada com o sistema de leite **HPI**.

- ▶ Conecte a outra extremidade do tubo do leite a um reservatório de leite ou a um arrefecedor de leite.

Integrar o aparelho na rede WiFi (opcional)

A sua E6 pode ser ligada à sua aplicação da JURA (J.O.E.®).

Pré-requisito: a aplicação J.O.E.® está instalada no seu dispositivo móvel. O JURA WiFi Connect (disponível como opção) está instalado na interface de serviço da sua E6.

Para obter mais informações sobre a colocação em funcionamento do WiFi Connect, aceda a jura.com/wifi ou leia o código QR.



4 Preparação

Princípios básicos para a preparação:


Objetivo	Procedimento
Alterar o aroma do café de um produto simples	Pulsar a tecla < ou > durante o processo de moagem
Alterar a quantidade de um produto simples	Pulsar a tecla < ou > durante a preparação

i Quanto mais tempo pulsa as teclas < e >, mais depressa se altera o seu ajuste.

Objetivo	Procedimento
Guardar permanentemente a quantidade alterada de um produto simples	Pulsar “Guardar” imediatamente após a preparação
Alterar a quantidade, o aroma do café e a temperatura de um produto qualquer	Pulsar a tecla de um produto durante 2 segundos e efetuar os ajustes
Exibir outros produtos	Pulsar a tecla ▶, para exibir a próxima página de produtos
Preparar 2 especialidades de café	Pulsar a tecla de preparação 2 vezes em 1,5 segundos (são realizados dois processos de fervura consecutivos)
Parar a preparação	Pulsar a tecla “Interromper”

O café deve ser saboreado quente. Uma chávena de porcelana fria retira o calor da bebida – e o sabor. Recomendamos por isso, pré-aquecer as chávenas. Os dispositivos de aquecimento de chávenas da JURA estão disponíveis em lojas especializadas.

Preparação com pré-seleção (Speciality Selection)

Pulse a tecla  durante **2 segundos**, para aceder à Speciality Selection:

Speciality Selection	Significado
“Extra Shot” (para Cappuccino)	O produto é preparado em dois processos de fervura com metade da quantidade de água cada – para uma especialidade de café com um sabor especialmente intenso.
“Café em pó”	O produto é preparado com pó de café.

i Se pulsar a sua pré-seleção **por breves instantes**, o produto seguinte é preparado conforme a sua pré-seleção.

- i** Se pulsar **e mantiver pulsada** (2 segundos) a sua pré-seleção, esta fica ativa até desligar a sua E6.

Expresso e café



Exemplo: café

- ▶ Coloque uma chávena por baixo da saída de café.
 - ▶ Pulse a tecla “Café”.
- A quantidade de água pré-ajustada do café corre para a chávena.

Cappuccino e expresso macchiato



Exemplo: cappuccino

Pré-requisito: o leite está ligado ao bocal de espuma fina.

- ▶ Coloque uma chávena por baixo do bocal de espuma fina.
 - ▶ Pulse a tecla “Cappuccino”.
- “Selector abrir”
- ▶ Abra o seletor na posição ☞.
- A quantidade de espuma de leite pré-ajustada corre para a chávena
- “Selector fechar”
- ▶ Feche o seletor na posição ⓪.
- A quantidade de água pré-ajustada do expresso corre para a chávena.

Para que o bocal de espuma fina funcione na perfeição, ele terá de ser limpo **diariamente** sempre que tenha preparado leite (ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o bocal de espuma fina”).

Café Barista e Lungo Barista

Nas opções “Café Barista” e “Lungo Barista”, combine o café com água quente. Obtém-se assim uma especialidade de café encorpada e de fácil digestão.

Exemplo: café Barista

- ▶ Coloque uma chávena por baixo da saída de café e do bocal de espuma fina.
- ▶ Pulse a tecla ▶, para aceder à segunda página de produtos.
- ▶ Pulse a tecla “Café Barista”.

A quantidade de água pré-ajustada do café corre para a chávena.

“Selector abrir”



- ▶ Abra o seletor na posição ☰.
- A quantidade de água quente pré-ajustada corre a partir do bocal de espuma fina.
- “Selector fechar”
- ▶ Feche o seletor na posição ①.

Café moído

Através do funil de enchimento para café em pó, tem a possibilidade de utilizar um segundo tipo de café, por exemplo, sem cafeína.

Princípios básicos para o café moído:

- Nunca coloque mais do que duas colheres de dosagem cheias de café moído.
- Não utilize café moído muito fino. Este tipo de café pode entupir o sistema e o café apenas corre em gotas.
- Caso tenha colocado pouco café moído, é exibido “Café moído insuficiente” e a E6 cancela o processo.
- A especialidade de café pretendida tem de ser preparada dentro de aproximadamente 1 minuto após o enchimento do café moído. Caso contrário, a E6 cancela o processo e fica novamente pronta a funcionar.
- A preparação de todas as especialidades de café com café moído ocorre sempre do mesmo modo.

Exemplo: preparar um expresso com café moído.

- ▶ Coloque uma chávena de expresso por baixo da saída de café.
 - ▶ Pulse a tecla ☰ durante **2 segundos**, para aceder à Speciality Selection.
 - ▶ Pulse a tecla “Café em pó” ☰.
 - ▶ Pulse a tecla “Expresso”.
 - “Café em pó” / “Colocar café moído”
 - ▶ Abra a tampa do funil de enchimento para café moído.
 - ▶ Coloque uma colher de dosagem cheia de café moído no funil de enchimento.
 - ▶ Feche a tampa do funil de enchimento.
 - ▶ Pulse a tecla “Continuar”.
- A quantidade de água pré-ajustada do expresso corre para a chávena.



Água quente



⚠ CUIDADO



Utilize o bocal da água quente fornecido para obter um ótimo fluxo de água.

Perigo de escaldadura devido a salpicos de água quente.

- ▶ Evite o contacto direto com a pele.

- ▶ Puxe cuidadosamente o bocal de espuma fina para baixo.
- ▶ Encaixe o bocal da água quente na peça de ligação.
- ▶ Coloque uma chávena por baixo do bocal da água quente.
- ▶ Pulse a tecla ▶, para aceder à segunda página de produtos.
- ▶ Pulse a tecla “Água quente”.
- ▶ “Selector abrir”
- ▶ Abra o seletor na posição .
- ▶ A quantidade de água pré-ajustada corre para a chávena.
- ▶ “Selector fechar”
- ▶ Feche o seletor na posição .

Ajustar o moinho

CUIDADO

Poderá ajustar o moinho ao grau de torrefação do seu café.

Se o grau de moagem for ajustado com o moinho parado, há perigo de danos no seletor do grau de moagem.

- ▶ Ajuste o grau de moagem apenas com o moinho em funcionamento.

i O ajuste correto do grau de moagem pode ser reconhecido através da saída uniforme do café pela saída de café. Além disso, obtém-se um creme fino e espesso.

Seletor do grau de moagem

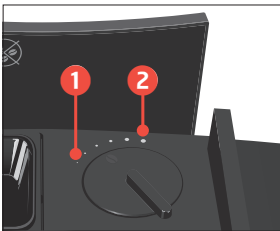
- 1: ajuste do grau de moagem **fino**
- 2: ajuste do grau de moagem **grosso**

Exemplo: alterar o grau de moagem **durante** a preparação de um expresso.

- ▶ Coloque uma chávena por baixo da saída de café.
- ▶ Abra a tampa do funil de enchimento para café moído.
- ▶ Pulse a tecla “Expresso”, para iniciar a preparação.
- ▶ Coloque o seletor do grau de moagem na posição desejada **durante** o funcionamento do moinho.

A quantidade de água pré-ajustada corre para a chávena.

- ▶ Feche a tampa do funil de enchimento para café moído.



Adaptar os ajustes de produto

Pulse a tecla de um produto no ecrã inicial durante **cerca de 2 segundos**, para aceder às opções de ajuste.

Os ajustes permanentes no modo de programação são sempre feitos da mesma maneira.


Exemplo: alterar o aroma de um café.

- ▶ Pulse a tecla “Café” durante **cerca de 2 segundos**.
- ▶ Pulse a tecla “Ajustes de produto”.
 - ▶ **i** Pulse as teclas à esquerda ou à direita do ●○○, para mudar para os ajustes de produto “Quantidade enchimento” e “Temperatura”.
- ▶ Pulse a tecla > ou <, para alterar o ajuste do aroma do café.
- ▶ Pulse a tecla “Guardar”.
- ▶ Pulse a tecla ↵, para voltar a aceder ao ecrã inicial.

5 Funcionamento diário



Ligar e desligar o aparelho



- ▶ Coloque um recipiente por baixo da saída de café e do bocal de espuma fina.
- ▶ Pulse a tecla Liga/Desliga .

- ❗ Ao desligar, o sistema é apenas lavado se tiver sido preparada uma especialidade de café.
 - ❗ Em caso de preparação de leite, antes de desligar, ser-lhe-á solicitado que efetue uma limpeza do sistema de leite (“**Limpeza do sistema de leite**”). Após 30 segundos, o processo de desligamento prossegue automaticamente.

Em caso de preparação de leite, e caso a limpeza do sistema de leite não tenha sido iniciada, deve lavar o sistema de leite (“**Lavagem do sistema de leite**” / “**Selector abrir**”).

- ▶ Abra o seletor na posição .
“**Lavando sist. Leite**”
“**Selector fechar**”
- ▶ Feche o seletor na posição .
O sistema é lavado.
A sua E6 está ligada ou desligada.

Encher o depósito de água

A manutenção diária do aparelho e a higiene aplicada no manuseamento com leite, café e água são decisivos para um resultado de café perfeito dentro da chávena. Por isso, mude a água **diariamente**.

CUIDADO


O leite, a água mineral com gás e outros líquidos podem danificar o depósito de água ou o aparelho.

- ▶ Encha o depósito de água exclusivamente com água limpa e fria.
-
- ▶ Abra a tampa do depósito de água.
 - ▶ Remova o depósito de água e lave-o bem com água fria.
 - ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.
 - ▶ Feche a tampa do depósito de água.



Medidas de manutenção

Uma qualidade do café ideal depende de muitos fatores. Um pré-requisito importante é a manutenção contínua da sua E6. Realize as seguintes ações:

Medida de manutenção	diaria- mente	se necessário	Nota
Esvaziar a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café, e lavar com água quente (o encaixe para a bandeja de recolha de água, a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café podem ser lavados na máquina de lavar loiça)	▪		Esvazie o depósito de borras de café sempre com o aparelho ligado. Só assim o contador de borras de café é reposito.
Limpar o bocal de espuma fina (desmontar também se a sujidade for intensa)	▪		(ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o bocal de espuma fina”)
Lavar o tubo do leite	▪		
Lavar o depósito de água	▪		
Limpar a superfície do aparelho com um pano limpo, macio e húmido (por exemplo, pano de microfibras)	▪		
Substitua o tubo do leite HP1		a cada 3 meses, aprox.	
Substitua a saída de leite substituível CX3		a cada 3 meses, aprox.	
Limpar as paredes interiores do depósito de água com um escovilhão		▪	
Limpar o lado superior e o lado inferior da base para chávenas		▪	

i Pode também encontrar informações para a manutenção da sua E6 na área “Estado de manutenção”  no tópico do programa “Informações”







6 Ajustes do aparelho

Pulse a tecla , para aceder ao Cockpit. Na secção “Ajuste do aparelho” , pode efetuar os seguintes ajustes:

Tópico do programa	Descrição
“Seleção da língua”	Definir a língua
“Desligar após”	Ajustar a hora de desligar automática, para poupar energia (desligar após 15 minutos, 30 minutos ou 1 a 9 horas após a última ação no aparelho)
“Dureza da água”	Ajustar a dureza da água utilizada (1 dH a 30 dH), para evitar uma calcificação do seu aparelho
“Unidades”	Ajustar a unidade da quantidade de água (ml ou oz)
“Nome do produto”	Exibir as imagens dos produtos com/sem nomes dos produtos no ecrã inicial
“Quantidade de produtos”	Ajustar o número de produtos no ecrã inicial (2 ou 4)
“Ajustes de fábrica”	Repor os ajustes de fábrica da sua E6 (depois, o aparelho desliga-se)
“Versão”	Visualizar a versão do software
“Ligações” (É exibido apenas quando a JURA WiFi Connect está instalada.)	Ligar a sua E6 via rádio à sua aplicação da JURA (J.O.E.®) ou ao arrefecedor de leite Cool Control ou voltar a desconectar a ligação

7 Manutenção



Essencial para a manutenção:

- Pulse a tecla , para aceder ao Cockpit. Este é constituído por uma secção “Manutenção”  e uma secção “Ajuste do aparelho” . Pode comandar a manutenção da sua E6 na secção .
- Se for necessário iniciar um programa de manutenção, o símbolo  aparece num fundo vermelho. Pulse a tecla , para aceder ao Cockpit. O Cockpit representa os programas de manutenção a executar sob a forma de mensagens com fundo vermelho. Pulse a tecla da respetiva mensagem, para entrar diretamente no programa de manutenção. Os programas de manutenção iminentes sinalizam a sua E6 com uma indicação de barras dentro da mensagem.
- Efetue o respetivo programa de manutenção assim que lhe for solicitado.

Lavar o aparelho






A lavagem café pode ser ativada manualmente em qualquer altura.

- ▶ Coloque um recipiente por baixo da saída de café.
 - ▶ Pulse a tecla .
 - ▶ Pulse a tecla .
 - ▶ Pulse a tecla “Limpar sistema de café” para ativar o processo de lavagem.
- O processo para automaticamente.

Lavar o sistema de leite



Após cada preparação de leite, a E6 solicita uma lavagem do sistema de leite.

- ▶ Coloque um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.
- ▶ Pulse a tecla .
- ▶ Pulse a tecla “Lavagem do sistema de leite”.
“Selector abrir”
- ▶ Abra o seletor na posição .
O bocal de espuma fina é lavado.
“Selector fechar”
- ▶ Feche o seletor na posição .

Limpar o bocal de espuma fina



CUIDADO

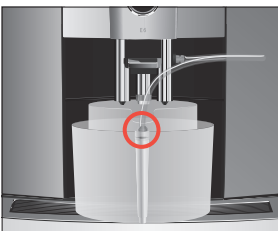
Para que o bocal de espuma fina funcione na perfeição, ele terá de ser limpo **diariamente** sempre que tenha preparado leite



Se for utilizado um produto de limpeza incorreto, existe risco de danos no aparelho e de resíduos na água.



- ▶ Utilize apenas os produtos de manutenção originais da JURA.

- i** O produto de limpeza do sistema de leite da JURA pode ser adquirido numa loja especializada.
- i** Para realizar a limpeza, utilize o reservatório para limpeza do sistema de leite fornecido com o aparelho.

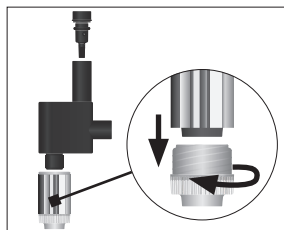
- ▶ Pulse a tecla .
- ▶ Pulse a tecla .
- ▶ Pulse a tecla “Limpeza do sistema de leite”.
- ▶ Pulse a tecla “Iniciar”.
- ▶ “Limpador sist. de leite”
- ▶ Remova o tubo do leite do reservatório de leite ou do arrefecedor de leite.
- ▶ Coloque 1 dose de produto de limpeza do sistema de leite no reservatório para limpeza do sistema de leite.
- ▶ Depois, encha com água quente até à **marca superior**.
- ▶ Coloque o reservatório para limpeza do sistema de leite por baixo do bocal de espuma fina.



- ▶ Ligue o tubo do leite ao reservatório para limpeza do sistema de leite.
- i** Para ligar corretamente o tubo do leite ao depósito, o tubo do leite deve estar equipado com uma peça de ligação.
- ▶ Pulse a tecla “Continuar”.
- Assim que o aparelho estiver quente, o visor exibe “Selector abrir”.
- ▶ Abra o seletor na posição .
- O bocal de espuma fina e o tubo do leite são limpos.
- ▶ “Selector fechar”
- ▶ Feche o seletor na posição .
- ▶ “Encher água”
- ▶ Lave abundantemente o reservatório para limpeza do sistema de leite e encha a área dianteira com água fresca até à **marca superior**.

- ▶ Coloque o reservatório para limpeza do sistema de leite por baixo do bocal de espuma fina e volte a ligar o tubo do leite ao reservatório para limpeza do sistema de leite.
- ▶ Pulse a tecla “Continuar”.
“Selector abrir”
- ▶ Abra o seletor na posição .
O bocal de espuma fina e o tubo do leite são lavados com água fresca.
“Selector fechar”
- ▶ Feche o seletor na posição .

Desmontar e lavar o bocal de espuma fina



Se for produzida pouca espuma ao espumar o leite ou se o leite espirrar para fora do bocal de espuma fina, pode estar sujo. Nesse caso, desmonte e lave o bocal de espuma fina.

- ▶ Retire o tubo do leite e lave-o exaustivamente com água corrente.
- ▶ Puxe cuidadosamente o bocal de espuma fina para baixo.
- ▶ Desmonte o bocal de espuma fina separando as suas peças soltas.
- ▶ Lave todas as peças com água corrente. Em caso de resíduos de leite muito secos, coloque primeiro as peças soltas numa solução de 250 ml de água e 1 dose do produto de limpeza do sistema de leite da JURA. Depois, lave bem as peças soltas.
- ▶ Volte a montar o bocal de espuma fina.

i Tenha atenção para que todas as peças soltas estejam devida e firmemente encaixadas, para que o bocal de espuma fina possa funcionar na perfeição.


- ▶ Volte a encaixar o bocal de espuma fina na peça de ligação.

Colocar/substituir o filtro

Assim que o cartucho do filtro estiver esgotado (conforme a dureza da água ajustada), a E6 solicita uma mudança do filtro.

i A sua E6 não precisará de ser descalcificada se utilizar o cartucho do filtro CLARIS Smart.

i Os cartuchos do filtro CLARIS Smart estão à venda em lojas especializadas.

Pré-requisito: o ecrã inicial é exibido. (Ou o símbolo de filtragem  é exibido a vermelho no Cockpit, se a capacidade do filtro aplicado tiver sido esgotada.)


- ▶ Remova e esvazie o depósito de água.

- ▶ Rode o cartucho do filtro no sentido contrário aos ponteiros do relógio e retire-o do depósito de água, juntamente com o prolongamento.
- ▶ Coloque o prolongamento para o cartucho do filtro em cima do **novo** cartucho do filtro CLARIS Smart.
- ▶ Coloque o cartucho do filtro juntamente com o prolongamento no depósito de água.
- ▶ Rode o cartucho do filtro no sentido dos ponteiros do relógio até que este engate de forma audível.
- ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.

i O aparelho reconhece automaticamente que colocou/ substituiu o cartucho do filtro, agora mesmo.

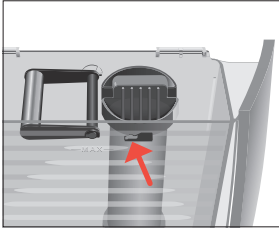
“Guardada”

“Selector abrir”

- ▶ Coloque um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.
 - ▶ Abra o seletor na posição .
- O filtro é lavado.

“Selector fechar”

- ▶ Feche o seletor na posição .



Limpar o aparelho

Após 180 preparações ou 80 lavagens iniciais, a E6 solicita uma limpeza.

CUIDADO

Se for utilizado um produto de limpeza incorreto, existe risco de danos no aparelho e de resíduos na água.

- ▶ Utilize apenas os produtos de manutenção originais da JURA.

i O programa de limpeza dura aproximadamente 20 minutos.

i Não interrompa o programa de limpeza. Isso prejudicaria a qualidade da limpeza.

i As pastilhas de limpeza da JURA estão à venda em lojas especializadas.

Pré-requisito: no Cockpit aparece “Limpeza”.

- ▶ Encha o depósito de água.
 - ▶ Pulse a tecla “Limpeza”.
 - ▶ Pulse a tecla “Iniciar”.
- “Esvaziar borras”



- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.

“Limpeza”

- ▶ Coloque um recipiente por baixo da saída de café.
- ▶ Pulse a tecla **“Continuar”**.
Pela saída de café sai água.
O processo é interrompido, **“Adicionar pastilha”**.
- ▶ Abra a tampa do funil de enchimento para café moído.

- ▶ Coloque uma pastilha de limpeza da JURA no funil de enchimento.
- ▶ Feche a tampa do funil de enchimento.
- ▶ Pulse a tecla **“Continuar”**.
Sai repetidamente água pela saída de café.
“Esvaziar borras”
- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.

Descalcificar o aparelho

Como consequência normal da sua utilização, ocorre o depósito de sedimentos de calcário na máquina. A E6 solicitará automaticamente uma descalcificação. A calcificação depende do grau de dureza da água utilizada.

- ▶ **i** Não há solicitação para a descalcificação se utilizar um cartucho do filtro CLARIS Smart.

⚠ CUIDADO

Há perigo de irritação da pele e dos olhos devido ao agente descalcificador.

- ▶ Evite o contato com a pele e com os olhos.
- ▶ Remova o agente descalcificador com água limpa. Se houver contacto com os olhos, consulte um médico.

CUIDADO

Se for utilizado um agente descalcificador incorreto, existe risco de danos no aparelho e de resíduos na água.

- ▶ Utilize apenas os produtos de manutenção originais da JURA.

CUIDADO

Perigo de danos no aparelho se o processo de descalcificação for interrompido.

- ▶ Efetue a descalcificação até ao fim.

CUIDADO

Existe risco de danos nas superfícies delicadas (p. ex. mármore) devido ao contacto com agente descalcificador.

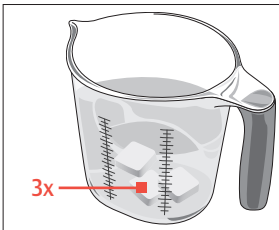
- ▶ Remova imediatamente os salpicos que atinjam tais superfícies.

i O programa de descalcificação dura aproximadamente 40 minutos.

i As pastilhas anticalcário da JURA estão à venda em lojas especializadas.



Pré-requisito: no Cockpit aparece “Descalcificação”.

- ▶ Pulse a tecla “Descalcificação”.
- ▶ Pulse a tecla “Iniciar”.
“Esvaziar bandeja”
- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.
“Colocar no tanque”
- ▶ Remova e esvazie o depósito de água.
- ▶ Dissolva 3 pastilhas anticalcário da JURA num recipiente com 500 ml de água. O procedimento pode durar alguns minutos.
- ▶ Despeje a solução no depósito de água **vazio** e coloque-o novamente.
“Selector abrir”



- ▶ Coloque um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.
- ▶ Abra o seletor na posição .
“Aparelho descalcificando”, pelo bocal de espuma fina sai várias vezes água.
O processo é interrompido, “Selector fechar”.
- ▶ Feche o seletor na posição .
“Aparelho descalcificando”, o processo de descalcificação é continuado.
O processo é interrompido, “Esvaziar bandeja”.
- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.
“Lavar o depósito de água” / “Encher o depósito de água”
- ▶ Remova o depósito de água e lave-o bem.
- ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.
“Selector abrir”



- ▶ Esvazie o recipiente e coloque-o por baixo do bocal de espuma fina e da saída de café.
- ▶ Abra o seletor na posição .
“Aparelho descalcificando”, o processo de descalcificação é continuado.
O processo é interrompido, “Selector fechar”.
- ▶ Feche o seletor na posição .
O processo de descalcificação é continuado. Pela saída de café sai água.
O processo é interrompido, “Esvaziar bandeja”.
- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.

i No caso de uma interrupção imprevista do processo de descalcificação, lave bem o depósito de água.

Descalcificar o depósito de água


Podem ocorrer incrustações de calcário no depósito de água. Para garantir um funcionamento impecável, descalcifique regularmente o depósito de água.

- ▶ Remova o depósito de água.
- ▶ Se utilizar um cartucho do filtro CLARIS Smart, remova-o.
- ▶ Dissolva 3 pastilhas anticalcário da JURA no depósito de água completamente cheio.
- ▶ Deixe ficar o depósito de água com a solução de descalcificação durante várias horas (p. ex., durante a noite).
- ▶ Esvazie o depósito de água e lave-o bem.
- ▶ Se utilizar um cartucho do filtro CLARIS Smart, volte a colocá-lo.
- ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.

Limpar o depósito de grãos

Os grãos de café podem apresentar uma ligeira camada de gordura que se fixa nas paredes do depósito de grãos. Estes resíduos podem influenciar negativamente o resultado do café. Por isso, limpe regularmente o depósito de grãos.

Pré-requisito: no visor é exibido “Encher café”.


- ▶ Desligue o aparelho com a tecla Liga/Desliga .
- ▶ Remova a tampa protetora do aroma.
- ▶ Limpe o depósito de grãos com um pano seco e macio.
- ▶ Coloque grãos de café no depósito de grãos e feche a tampa protetora do aroma.

8 Mensagens no visor

Mensagens no ecrã inicial

Mensagem	Causa/Consequência	Medida
“Encher o depósito de água”	O depósito de água está vazio. Não é possível realizar uma preparação.	▶ Encha o depósito de água (ver capítulo 5 “Funcionamento diário – Encher o depósito de água”).
“Esvaziar borras” / “Esvaziar bandeja”	O depósito de borras de café está cheio. / A bandeja de recolha de água está cheia. Não é possível realizar uma preparação.	▶ Esvazie o depósito de borras de café e a bandeja de recolha de água (ver capítulo 5 “Funcionamento diário – Medidas de manutenção”).
“Falta bandeja”	A bandeja de recolha de água não está colocada corretamente ou não está colocada. Não é possível realizar uma preparação.	▶ Coloque a bandeja de recolha de água.
“Encher café”	O depósito de grãos está vazio. Não é possível preparar especialidades de café, mas é possível preparar água quente ou leite.	▶ Encha o depósito de grãos (ver capítulo 3 “Preparação e colocação em funcionamento – Encher o depósito de grãos”).
“Demasiado quente”	O sistema está quente demais para iniciar um programa de manutenção.	▶ Aguarde alguns minutos até o sistema ter arrefecido ou prepare uma especialidade de café ou água quente.

Mensagens no Cockpit

Mensagem	Causa/Consequência	Medida
O símbolo de filtro  acende a vermelho. “Filtro”	A ação do cartucho do filtro está esgotada.	▶ Substitua o cartucho do filtro CLARIS Smart (ver capítulo 7 “Manutenção – Colocar/substituir o filtro”).
“Limpeza”	A E6 solicita uma limpeza.	▶ Realize a limpeza (ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o aparelho”).
“Descalcificação”	A E6 solicita uma descalcificação.	▶ Realize a descalcificação (ver capítulo 7 “Manutenção – Descalcificar o aparelho”).
“Lavagem do sistema de leite”	A E6 solicita uma lavagem do sistema de leite.	▶ Realize uma lavagem do sistema de leite (ver capítulo 7 “Manutenção – Lavar o sistema de leite”).
“Limpeza do sistema de leite”	A E6 solicita uma limpeza do sistema de leite.	▶ Realize uma limpeza do sistema de leite (ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o bocal de espuma fina”).

9 Eliminação de falhas

Problema	Causa/Consequência	Medida
É produzida muito pouca espuma ao espumar leite ou salpica leite do bocal de espuma fina.	O bocal de espuma fina está sujo.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Limpe o bocal de espuma fina (ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o bocal de espuma fina”). ▶ Desmonte e lave o bocal de espuma fina (ver capítulo 7 “Manutenção – Desmontar e lavar o bocal de espuma fina”).
Durante a preparação de café, o café corre apenas gota a gota.	O café foi moído demasiado fino e entope o sistema. A dureza da água pode não ter sido ajustada corretamente.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Ajuste o moinho para um grau de moagem mais grosso (ver capítulo 4 “Preparação – Ajustar o moinho”). ▶ Realize a descalcificação (ver capítulo 7 “Manutenção – Descalcificar o aparelho”).
Existe pó de café seco atrás do depósito de borras de café.	Os grãos de café utilizados levam a um maior volume de pó de café.	▶ Reduza o aroma do café ou ajuste o grau de moagem para mais fino (ver capítulo 4 “Preparação – Ajustar o moinho”).
“Encher o depósito de água” não é exibido, embora o depósito de água esteja vazio.	O depósito de água tem muito calcário.	▶ Descalcifique o depósito de água (ver capítulo 7 “Manutenção – Descalcificar o depósito de água”).
Pelo bocal de espuma fina corre pouca ou nenhuma água ou vapor. O ruído da bomba é muito baixo.	A peça de ligação do bocal de espuma fina pode estar entupida por resíduos de leite ou de calcário que se soltaram durante a descalcificação.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Remova o bocal de espuma fina. ▶ Desaparafuse a peça de ligação preta com a ajuda da abertura sextavada da colher de dosagem para o café em pó. ▶ Limpe exaustivamente a peça de ligação. ▶ Com a mão, aperte bem a peça de ligação.
O moinho faz ruídos altos.	No moinho existem corpos estranhos.	▶ Contacte o serviço pós-venda no seu país (ver capítulo 13 “Endereços da JURA / Notas legais”).

Problema	Causa/Consequência	Medida
“ERROR 2” ou “ERROR 5” são exibidos.	Se o aparelho tiver sido colocado ao frio durante algum tempo, o aquecimento pode ficar bloqueado por motivos de segurança.	► Aqueça o aparelho à temperatura ambiente.
São exibidas outras mensagens “ERROR”.	–	► Contacte o serviço pós-venda no seu país (ver capítulo 13 “Endereços da JURA / Notas legais”).

- i** Caso não consiga eliminar as falhas, entre em contacto com o serviço pós-venda no seu país (ver capítulo 13 “Endereços da JURA / Notas legais”).

10 Transporte e eliminação ecológica

Transportar / esvaziar o sistema



Guarde a embalagem da E6. Ela serve como proteção para o transporte da máquina.

Para proteger a E6 da geada durante o transporte, o sistema tem de ser esvaziado.

- ▶ Remova o tubo do leite do bocal de espuma fina.
 - ▶ Coloque um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.
 - ▶ Pulse a tecla ▶, para aceder à segunda página de produtos.
 - ▶ Pulse a tecla “Água quente”.
“Selector abrir”
 - ▶ Abra o seletor na posição ☰.
 - ▶ Corre água a partir do bocal de espuma fina.
 - ▶ Remova e esvazie o depósito de água.
“Selector fechar”
 - ▶ Feche o seletor na posição ①.
 - ▶ “Encher o depósito de água”
 - ▶ Pulse a tecla Liga/Desliga ⏻.
- A sua E6 está desligada.

Eliminação

Por favor, elimine os aparelhos velhos de forma ecológica.



Os aparelhos velhos possuem materiais recicláveis valiosos e devem ser entregues para a reciclagem. Portanto, elimine os aparelhos velhos através de postos de recolha adequados.

11 Dados técnicos

Tensão	220–240 V ~, 50 Hz
Potência	1450 W
Marcação de conformidade	CE
Pressão da bomba	estática máx. 15 bar
Capacidade do depósito de água (sem filtro)	1,9 l
Capacidade do depósito de grãos	280 g
Capacidade do depósito de borras de café	máx. 16 porções
Comprimento do cabo	aprox. 1,1 m
Peso	aprox. 9,0 kg
Dimensões (L × A × P)	28,0 × 35,1 × 44,6 cm
Sistema de leite	HP1
Saída de leite substituível	CX3
Cartucho do filtro CLARIS Smart (tecnologia de identificação por radiofrequência RFID)	Banda de frequência de 13,56 MHz Potência máxima de envio < 1 mW
JURA WiFi Connect (ligação WiFi)	Banda de frequência de 2,4 GHz Potência máxima de envio < 100 mW

Indicação para o inspetor (novos ensaios conforme a norma DIN VDE 0701-0702): o ponto de ligação à terra central está localizado no lado inferior do aparelho, próximo da ligação do cabo de alimentação.

12 Índice remissivo

A

- Adaptar os ajustes de produto 56
- Água quente 55
- Ajustes de produto
 - Adaptar 56
- Ajustes do aparelho 59
- Aparelho
 - Descalcificar 64
 - Instalar 48
 - Lavar 60
 - Limpar 63

B

- Bandeja de recolha de água 43
 - Complemento 43
- Base para chávenas 43
- Bocal da água quente 43
- Bocal de espuma fina 43
 - Desmontar e lavar 62
 - Limpar 61

C

- Cabo de alimentação 43
- Café 53
- Café Barista 53
- Café granulado
 - Café moído 54
- Café moído 54
 - Colher de dosagem para café moído 43
- Cappuccino 53
- Cartucho do filtro CLARIS Smart
 - Colocar 62
 - Substituir 62
- Cockpit 59, 60
- Colher de dosagem para café moído 43
- Colocação em funcionamento, primeira 49
- Complemento para a bandeja de recolha de água 43
- Configurador 50, 59
- Contactos 76
- Crianças 45

D

- Dados técnicos 71
 - Saída de leite substituível 71
 - Sistema de leite 71

Danos

- Manuseamento em caso de danos 45
- Prevenção de danos 46
- Declaração de conformidade 76
- Declaração UE de conformidade 76
- Depósito de água 43
 - Descalcificar 66
 - Encher 57
- Depósito de borras de café 73
- Depósito de grãos
 - Depósito de grãos com tampa protetora do aroma 43
 - Encher 48
 - Limpar 66
- Descalcificar
 - Aparelho 64
- Descalcificar
 - Depósito de água 66
- Descrição dos símbolos 44
- Desligar 57
- Dureza da água
 - Medir a dureza da água 48

E

- Eliminação de falhas 68
- Eliminação ecológica 70
- Encher
 - Depósito de água 57
 - Depósito de grãos 48
- Endereços 76
- Esvaziar o sistema 70
- Expresso 53
- Expresso macchiato 53

F

- Filtro
 - Colocar 62
 - Substituir 62
- Funil de enchimento
 - Funil de enchimento para café moído 43

G

- Grau de moagem
 - Seletor do grau de moagem 43, 55
- Grupo de utilizadores 44

H

Hotline 76

I

Instalar

Instalar o aparelho 48

Instruções de segurança 44

Interface de serviço 43

J

JURA

Contactos 76

L

Lavagem do sistema de leite 60

Lavar

Aparelho 60

Leite

Conectar o tubo do leite 51

Ligação via rádio 49, 51, 62, 71

Ligação WiFi 51

Ligar 57

Limpar

Aparelho 63

Bocal de espuma fina 61

Depósito de grãos 66

M

Manutenção 60

Medidas de manutenção 58

Mensagens no visor 67

Moinho

Ajustar o moinho 55

P

Ponto de ligação à terra 71

Ponto de ligação à terra central 71

Preparação 52

Água quente 55

Café 53

Café moído 54

Cappuccino 53

Expresso 53

Expresso macchiato 53

Lungo Barista 53

Speciality Selection 52

Preparação de água quente e espuma de leite

Seletor para preparação de água quente e espuma de leite 43

Primeira colocação em funcionamento 49

Q

Quantidade de água extra 53

R

RFID 71

S

Saída de café

Saída de café com altura ajustável 43

Saída de café com altura ajustável 43

Saída de leite substituível 71

Seletor do grau de moagem 43, 55

Seletor para preparação de água quente e espuma de leite 43

Serviço pós-venda 76

Sistema de leite 71

Lavar 60

Limpar o bocal de espuma fina 61

Speciality Selection

Café moído 52

Extra Shot 52

T

Tampa

Depósito de água 43

Funil de enchimento para café moído 43

Tampa protetora do aroma

Depósito de grãos com tampa protetora do aroma 43

Tecla

Tecla Liga/Desliga 43

Telefone 76

Transporte 70

U

Utilização conforme a finalidade 44

V

Visor 43

Configurador 50

Visor, mensagens 67

W

WiFi 71

WiFi Connect 43, 51

13 Endereços da JURA / Notas legais

JURA Elektroapparate AG
Kaffeeweltstrasse 10
CH-4626 Niederbuchsiten
Tel. +41 (0)62 38 98 233

- i** Outros dados de contacto para o seu país podem ser consultados online em **jura.com**.
- i** Se precisar de apoio na utilização do seu aparelho, encontrará ajuda em **jura.com/service**.
- i** A sua opinião é importante! Utilize as possibilidades de contacto em **jura.com**.

Diretivas O aparelho cumpre as exigências das seguintes diretivas:

- 2014/35/UE – Diretiva de baixa tensão
- 2014/30/UE – Compatibilidade eletromagnética
- 2009/125/CE – Diretiva sobre energia
- 2011/65/UE – Diretiva relativa à restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrónicos
- 2014/53/UE – Diretiva relativa à harmonização da legislação dos Estados-Membros respeitante à disponibilização de equipamentos de rádio no mercado

Uma declaração UE de conformidade detalhada para a sua E6 encontra-se em **jura.com/conformity**.

Alterações técnicas Reservados os direitos de alterações técnicas. As ilustrações utilizadas neste manual de instruções são estilizadas e não mostram as cores originais do aparelho. A sua E6 pode apresentar detalhes diferentes.